

## REDACCIÓN

### Ago de España

El viernes informó el telegrafo de haberse suspendido en España la libertad de la prensa. Las últimas noticias publicadas por los diarios llegados aquí hacían prever un próximo rompimiento con Alemania, no obstante los extraordinarios esfuerzos del gobierno español por mantener la neutralidad. Parecía que el gobierno de Maura no podría sostener por más tiempo una situación contraria a los deseos de la inmensa mayoría de los españoles.

El torpedeamiento por submarinos alemanes de los vapores «Carasa» y «Ataz Mendí», perpetrados después de la nota española del 20 de agosto, en la cual se amenazaba al gobierno del Kaiser con el encamionamiento de los vapores alemanes surtos en puertos peninsulares, al parecer imponía el rompimiento.

Ya hasta los ministros habían ratificado la ejecución de las decisiones tomadas de salvaguardar los intereses nacionales y evitar a cualquier precio la disminución de la flota mercante española.

Pero el telegrama anunciando la suspensión de la libertad de imprenta, hace sospechar que el gobierno maurista sigue oponiéndose al sentimiento nacional en obsequio a Alemania, la que sigue torciendo sus desmanes con evidente perjuicio de los intereses españoles y con peligro de hacer reciosa su neutralidad respecto a los países aliados.

Porque ya «llueve sobre mojado». En efecto, aparte de la evidente influencia que ha de ejercer en las resoluciones ministeriales el hecho de ser la reina madre una princesa austríaca, de conocido sentimientos clericales y reaccionarios, está el caso de la salida de Romanones del gabinete, porque el rey se negó a firmar la nota de protesta contra el torpedeamiento del vapor «San Fulgencio», según la manifestación hecha en pleno congreso por el diputado Marcellino Domingo. Y la ley contra el espionaje parece dictada en beneficio de Alemania.

Esa fue una de las razones por las cuales las minorías de las izquierdas: republicana, socialista y reformista resolvieron abandonar el parlamento y no volver a ocupar sus puestos mientras permanezca en el poder el actual gobierno.

La mayor parte de la prensa española es afectada a los países de la «entente», y la ley en cuestión castiga con prisión correccional y multa de 500 a 2000 pesos pesetas al que en territorio español facilitara a una potencia extranjera o a sus agente informes relacionados con la neutralidad de España o que puedan perjudicar a otra potencia extranjera. Se autoriza al gobierno para prohibir la publicación, expedición, transmisión y cuantas noticias estime contrarias al respecto debido a la neutralidad de España; y se prescribe que el que con publicidad, de palabra o por escrito (manuscrito, impreso, litografía, etc.) o por cualquier otro medio «deshonre o entreeque al odio o al menosprecio a un jefe de estado o a un pueblo, gobierno, ejército o representante diplomático extranjero», será castigado con pena de prisión correccional con multa de 500 a 2000 pesetas,



Clinicos, Químicos, Industriales  
Bromatológicos, Microscópicos  
y Bacteriológicos

## “Farmacia Misiones”

LOS LABORATORIOS DE LA

Los practican de todo orden e interés

Todo ANÁLISIS de interés clínico (especialmente) debe ser confiado a Laboratorios, que además de disponer de todos los aparatos, útiles y materiales necesarios, estén bajo la atención de PROFESIONALES de reconocida

José Fernández dos Santos - Nicolás Padrós

QUÍMICOS FARMACÉUTICOS  
Ex-internos por concurso de los hospitales: de Niños Expósitos y Hospital Nacional de Clinicas de Buenos Aires

### COMPETENCIA



¿Cuál es el mejor jabón?

gencia de la ley. Se ha comprobado que, sobre 190.000 obreros de ambos sexos y de diferentes edades, pertenecientes a las usinas más variadas, las huelgas voluntarias han disminuido en un 31 por ciento en el período correspondiente al año 1913, mientras las multas aplicadas a los obreros por indisciplina o destrucción, han disminuido en más del 50 %.

Por otro lado, la capacidad productiva de los obreros han aumentado de un trimestre a otro alrededor del 70 por ciento.

Las 160 direcciones de las diferentes usinas que tomaron parte en la inquisición, convienen en indicar la necesidad de prohibir totalmente la venta del alcohol; no solo se ha comprobado el aumento de la producción en el trabajo, la disminución de las enfermedades y, en parte, de las huelgas, sino que también insisten en que tal medida trae como consecuencia inmediata la mejor armonía de las relaciones entre patronos y obreros, cosa solo atribuible a la supresión del aguardiente.

«Y, sin embargo, la prohibición del alcohol no ha producido a precisar su influencia. De aquí nació una serie de inquisiciones de las más edificantes. Las asociaciones de los fabricantes e industriales de la región de Moscú, una de las más ricas del imperio ruso, han publicado los resultados de una inquisición limitada a las consecuencias produciéndose pudo comprobar, como antes por las experiencias durante los tres primeros meses de alcohol desnaturalizado, de alcohol industrial, de ácido metil-

puediendo ser acumuladas ambas penas.

La ley autoriza, por fin, al gobierno a establecer la censura preventiva sobre la prensa, a fin de impedir que se publiquen o circulen en España noticias, juicios o trabajos de cualquier género relacionados, directa o indirectamente con la guerra».

Además, el ministro Dato expuso en el congreso, que el gobierno se proponía con esa ley evitar reclamaciones de naciones extranjeras, con las que España tiene la obligación de mantener buenas relaciones; y el conde de Romanones confesó que había recibido las protestas de un embajador extranjero que se quejaba de los ataques de algún diario, y que ante la promesa de ducinar a la justicia al diario aludido, repuso: «Ya estoy harto de denuncias!» Y este embajador fue el de Alemania, según la creencia general.

De sentir es ciertamente que a España se le ponga en el duro trance de abandonar su neutralidad en defensa de sus intereses vitales, pero debidamente sensible sería que, además de aguantar los perjuicios causados por los continuos torpedeamientos a su flota, una torpe complacencia del gobierno diera lugar a disturbios internos, y acaso a poner enfrente del país a naciones por las cuales sienten marcada simpatía la mayor parte de los españoles.

### Cont del alcoholismo

De la versión al castellano del interesante libro «La Unión Sagrada contra el alcoholismo», de Jean Finot, tomamos los siguientes apuntes:

«En una conferencia realizada recientemente en la sociedad de ingenieros civiles de Francia, M. Victor Cambón, entre los aplausos de los numerosos oyentes, afirmaba los siguientes: «Todo lo que nosotros intentemos edificar sobre las ruinas acumuladas para devolver a nuestro país su prosperidad, su prestigio, su grandeza de otra, será esteril mientras no estirpemos al cañer alcoholico que lo corroe. Yo he visto en Bretaña una población donde el 40 por ciento de los conscriptos son exceptuados;

### AL COMERCIO

Las empresas de navegación de los Ríos, resolvieron desde el 15 de Mayo, liquidar los fletes a razón de 96 pies cúbicos la tonelada, lo que implica un aumento en sus tarifas.

«LA CARGADORA» que utiliza la línea Ferry-Boat, mantendrá sus actuales tarifas, sin alterar el aforo de 40 pies cúbicos la tonelada.

Eventualmente la diferencia es 10 centavos en nuestras tarifas, con relación a las de las empresas citadas.

### RAPIDEZ, SEGURIDAD Y ECONOMIA

#### LA CARGADORA

Recomendamos muy especialmente a los señores comerciantes que se dirijan a los señores vendedores que entregan sus mercaderías a «LA CARGADORA», pues no hidiendo esta indicación, puede que los remitos entregados las notas de embarque a otras empresas, resultando el fraccionamiento en las cargas lo que implica siempre aumentos de gastos en transporte que el comerciante debe evitar en lo sucesivo.

JUAN B. MOLA y Cia.  
Agentes en Posadas

#### TARIFA PARA CARGAS DE VOLÚMEN

Por cada 40 pies cúbicos, de domicilio de los Aires a Estación Posadas \$ 33.00  
Por cada 40 pies de Estación La Cruz a Estación Posadas \$ 30.00

#### TARIFA PARA CARGAS DE PESO

Por cada 1000 libras de domicilio de los Aires a Estación Posadas \$ 39.00  
Por cada 1000 libras de Estación La Cruz a Estación Posadas \$ 36.00  
Posadas, Diciembre de 1917.

tristes víctimas del alcoholismo de sus padres. El resto de los habitantes está en el frente, pero cuando volverá? ¡Y pensar que es con ese 40 por ciento de residuos humanos que los bretones quieren perpetuar su raza! Si no suprimimos hoy el alcohol, este nos suprimirá mañana.

Los industriales que conocen la vida real de cerca están profundamente convencidos de lo mismo. Declaran por unanimidad que si no conseguimos destruir el alcoholismo durante la guerra, nuestro despertar industrial, una vez firmada la paz, no será sino una quimera.

La guerra nos había privado desde el principio de los hombres más robustos. Téngase presente que la industria francesa había, desde hace algunos años, apelado al recurso de utilizar obreros extranjeros; italianos que irán

ahora a ocupar las provincias reconquistadas; alemanes que ya no hemos de querer más; los polacos que duramente castigados por la guerra no podrán ya enviarnos el exceso de población; y los belgas, en fin, que se verán obligados por muchos años a trabajar en su patria. A fin de reconstruir sus destruidos hogares. Y, entretanto, la cuestión de la mano de obra se planteará en una forma terrible. Será especialmente necesario aumentar el salario, el rendimiento de los obreros alcoholizados será casi nulo. Todos los esfuerzos hechos en estas condiciones para el despertar de la industria nacional, se encontrarán abocados a un fatal fracaso».

«Como consecuencia de la ley prohibiendo el alcohol en Rusia desde el comienzo de la guerra, los industriales, maravillados por sus efectos, se han visto obligados a precisar su influencia. De aquí nació una serie de inquisiciones de las más edificantes. Las asociaciones de los fabricantes e industriales de la región de Moscú, una de las más ricas del imperio ruso, han publicado los resultados de una inquisición limitada a las consecuencias produciéndose pudo comprobar, como antes por las experiencias durante los tres primeros meses de alcohol desnaturalizado, de alcohol industrial, de ácido metil-

## “La Porteña”

Tienda, Mercería y Zapatería

CALLE BUENOS AIRES ESQUINA SAN MARTIN

TIENE DE TODO PARA

Señoras, Hombres, Niñas, Niños y Bebés

Más barato que en otra Tienda, siendo toda su mercadería nueva y de 1ª calidad.

**En Liquidación:** Gran cantidad de Blusas, Ropa blanca para Señoras, Fiestones, Blusas, Alemanas, Servilletas y Repasadores — Calzados para Señoras, Hombres, Niños y Bebés de la Fábrica al Consumidor — TIBURCIO R. HUERTES

Pidan **“BOCK CENTENARIO”** y **“CRISTAL”** Las mejores CERVEZAS  
Y las de mayor consumo en el país. Casa Juan B. Mola y Cia. — Posadas.



Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del “Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013” del CEHIPE.





**AGENTE MARÍTIMO  
DESPACHANTE DE ADUANA  
IMPORTADOR**

**RICARDO GONZALEZ PEREYRA**

**EXPORTADOR—COMISIONISTA  
Y CONSIGNATARIO**

POSADAS (MISIONES)

co, de vitriolo, de perfumes, de agua colonia, y de toda clase de bariques, siendo fácil demostrar que la producción de estos dos últimos han aumentado considerablemente.

**Barba de chocolo**

Ahora que no sabiendo dar otra inversión mejor al maíz producido por nuestros agricultores, se ha echado mano del heroico recurso de quemarlo, conviene estar al tanto de que como dice «Nuestra Tierra», se sigue importando de Norte América toda clase de productos manufacturados con maíz. Una fuerte compañía norteamericana instalada en Buenos Aires, en la calle Moreno, importa de supais al nuestro, chuños y harinas, maicenas y almidones, jarabes, azúcares, alcoholes, whiskis, aceites, mucilagos, pastas, dextrinas, glúten, pipas, papel y muchas cosas más fabricadas con maíz.

Y lasombrensel de Italia se importa toda la barba de chocolo que utilizan las droguerías y se vende a 70 centavos el paquete de un kilo.

¡Ah! La misma revista «Nuestra Tierra» publica un aviso anunciado que ella compra barba de chocolo a 50 pesos los 100 kilos, puestos en Buenos Aires. Hacemos gratis el reclamo.

**La huelga de Correos**

**Su continuación**

**Perjuicios que acarrea**

Sin variedades dignas de mención sigue su curso la huelga declarada por los empleados de Correos y Telégrafos, cuyas causas dimos a conocer en la edición del sábado.

La paralización de ese servicio es casi completa si bien en la oficina local, trabaja el jefe y otros dos empleados.

El telégrafo no recibe ni transmite despachos que no sean de las oficinas del territorio, y ellos nos dejara una completa incomunicación con la Capital Federal y resto de la república.

Nada se sabe acerca de la solución del conflicto, pues los huelguistas tampoco tienen noticias.

Pensábamos que el gobierno tomaría de inmediato su intervención para solucionar pero hasta el presente nada sabemos de su actitud.

Los perjuicios que causa la prolongación de la huelga son enormes.

Una parte de la correspondencia simple fué despachada por el tren del sábado. Las certificadas y encomiendas se hallan detenidas en la oficina local, lo mismo que mucha corresponden-

cia que no pudo ser distribuida.

Según se nos informó, la estación radiotelegráfica atiende los despachos del público, por cuyo motivo funciona continuamente.

Cumple esperar que esto termine, ya que resulta de todas formas imposible la paralización de un servicio que afecta tan vitales intereses.

**La ofensiva en Francia**

**Detalles de los últimos combates**

Infructuosa resistencia alemana

**Opinión de los críticos militares**

Todas las correspondencias de guerra insisten sobre el supremo esfuerzo hecho por el 17 ejército alemán, para contener al ejército del general Horne, el que acaba de abrir una brecha en la línea de reserva Hindenburg.

Los alemanes emplearon en la batalla todo lo que tenían disponible, como material de guerra. Las divisiones alemanas fueron arrojadas a la hoguera entreveradas. Se vieron juntas infantería fatigada, tropas frescas, soldados de caballería desmontados, tropas de ingenieros y empleadas de oficinas, luchando con energía y desesperación.

La ruptura de la línea fué una operación compleja, pues el sistema defensivo Hindenburg, al cual pertenece la línea Queant-Drocourt, formaba una masa sólida y compacta de obrajes de más de tres millas de profundidad, en la que los abrigos disimulados abundaban, así como también los emplazamientos de ametralladoras.

Esta gran acumulación de defensas no hacía más que cubrir una gran concentración de tropas alemanas, que habían sido traídas para poner dique al avance británico. Servía también para cubrir todo el plan de campaña, modificado, del enemigo.

La seguridad de sus gigantesco movimiento hacia atrás, dependía de la impenetrabilidad legendaria de esa línea.

El «Daily Telegraph», insistiendo sobre el hecho de que ayer acertamos uno de los más formidables golpes que el enemigo haya recibido, dice:

Si los alemanes son incapaces de resistir frente a Douai, Cambrai, San Quintin y Lafere, no hay ninguna línea en la que el enemigo puede resistir de este lado de la frontera alemana. Ninguna señal manifiesta aún una detención de nuestro avance.

Nuestra correspondencia anuncia que los prisioneros hechos en Buissy, no lejos de la gran cabeza de línea alemana, de Merques, en la carretera de Cambrai, han declarado que con la

caída de la línea de reserva Drocourt-Quant, los alemanes se verán probablemente obligados a replegarse a defensas que no podrán ser tan fuertes como las que habrán perdido.

Es pueril para los germanos sostener por más tiempo que cedan terreno de acuerdo con su plan.

La enormidad de las pérdidas enemigas está indicada por nuestras capturas, y lo exiguo de las de los aliados está suficientemente probado por el hecho que continuamente estemos en condiciones de reanudar nuevas ofensivas con pocos días de intervalo.

El «Daily Mail», hablando de la probabilidad de esfuerzos desesperados de los alemanes para reconquistar las posiciones perdidas dice:

Las pérdidas de ayer pueden acarrear la evacuación del país negro» francés y hasta de la costa flamenga.

El crítico militar de «The Times» dice que la victoria de ayer es desde el punto de vista táctico igual a nuestras más grandes hazañas. Parece que las dos partes de la tenaza empiezan a encerrarse en el antiguo campo de batalla del Somme. Un lado amenaza en una gran extensión de carretera de Arras a Cambrai, entre Monche y Marquion, y del otro empieza a proyectarse más allá de Peronne. Mientras tanto, la derecha francesa aunque tiene enfrente suyo un terreno más difícil continúa ejerciendo presión.

En su editorial «The Times» rinde homenaje a las hazañas de las tropas británicas y de los dominios, y dice:

Los canadienses han adquirido gloria imprecadera con la brecha que han abierto en la línea Queant-Drocourt.

Los críticos militares insisten sobre los éxitos obtenidos ayer contra la línea que los alemanes consideraban inaccesible y estiman que serán fecundos.

El «Excelsior», al subrayar que el enemigo, al retirarse hacia la línea Hindenburg, ha encontrado amenazadas todas las fuerzas de que dispone y se ha visto obligado a desguarnecer los sectores vecinos, declara que el movimiento de repliegue parece que deberá extenderse hasta Armentieres y norte y sur de Lens.

«Le Figaro», demostrando las ventajas inmediatas, expone que existen consecuencias de otro orden. La idea mística de que la línea Hindenburg resistiría a todos los asaltos, no es ya admisible; destrás de esta barrera, tanto que los alemanes estimaban infranqueable, podían volver a concentrar sus fuerzas y meditar nuevas empresas; en adelante no tendrán ya esta tranquilidad de espíritu. El repliegue se opera detrás de los fosos de abrigo y será necesario consagrar a su defensa una gran atención y fuerzas destinadas a otros usos y será necesario, también, librar sangrientos combates. Esta perspectiva no es de una naturaleza como para realizar la moral del enemigo que está agotado.

Para L'Homme Libre» una grave cuestión se le ha planteado al comandante alemán. El general Ludendorff tendrá, pues, ser, los efectivos necesarios para tener sólidamente la línea Hin-

demburg, poniendo todas sus fuerzas en defensoria.

Se pregunta que hará después para resistir a los terribles golpes dados por los anglo-franceses y a la entrada en línea de los ejércitos norteamericanos, frescos y provistos de material nuevo.

**NOTICIAS VARIAS**

**Importante remate**

El conocido y reputado martillero público Dn. Jacinto Reca ha vendido ayer en remate por la suma de \$ 84,000 una fracción de campo compuesta de 2987 hectáreas situada en el departamento de San José de este territorio, siendo compradores los comerciantes e industriales de esta plaza señores R. Blosset Hermanos.

La venta de este campo evidencia el valor adquirido por las tierras en Misiones, e importa de paso un marcado éxito para el martillero señor Reca.

**Traslado**

El doctor Miguel Angel Martínez ha trasladado su estudio y casa particular, a la calle Felix Azara 329, casa que ocupaba el doctor Villefañe.

**Crónica Social**

**Viajeros**

Del Alto Paraná el señor Adolfo Bourgoing.  
—De igual punto el señor Juan Caferatta.  
—Se ausentó nuevamente para Santo Angelo Brasil, el señor Numa P. Viñas.  
—A Candelaria el señor Eugenio Lagier.

**Teatro Español**

La compañía Gobelay dió dos nuevas representaciones las noches del sábado y domingo, poniendo en escena «El Orgullo de Albacete», «El Esquinazo» y «El conde de Valmoreda», que fueron bien interpretadas.

**Círculo de Obreros**

Un lleno completo y todo un éxito tuvo la función realizado anoche en este teatro por los notables Los Madrid, cuyos atraentes números aplaudido con entusiasmo el numerosísimo público que asistió a ellos.

El programa fué interpretado admirablemente por Los Madrid que tantas simpatías se está captando de nuestro público. En verdad merecemos simpatías

artistas los favores del «respetable» por su prolijidad, culta y atrayente labor escénica.

Para mañana se anuncian novedades y programa extenso y variado.

Esperamos oíao lleno Bien por Los Madrid.

**TELEGRAMAS**

A causa de la huelga de empleados no recibimos telegramas.

**Confitería "Buenos Aires" DE Izaguirre y Cia.**

Avisa a su numerosa clientela que habiendo tomado un confitero y repostero competente, atenderá cualquier pedido de masas y postres que se dignen hacerle.

**Luciano E. Ford**

**Domingo Augusto Castro Zinny INGENIEROS**

MENSURAS, TASACIONES, ETC.  
Gallo 1627 Buenos Aires

**"LA TARDE"**

Dirección, Redacción y Administración COLÓN Y SARMIENTO

Condiciones de la Suscripción Adelantada:

| TÉ MINO         | Ciudad | Inferior | Exterio |
|-----------------|--------|----------|---------|
| Por mes.....    |        | 1.40     |         |
| > trimestre..   |        | 4.-      |         |
| < semestre..    |        | 7.50     |         |
| < año.....      |        | 15.-     |         |
| Número suelto.. |        | 0.10     |         |
| < atrasado      |        | 0.20     |         |

Para todo lo referente a avisos, solicitudes o publicaciones de propaganda de cualquier índole comercial, fábricas, etc., a la Administración informes sobre tarifas, condiciones de extensión y lugar en que deseen sean publicados.

**Servicio de Autobus**

Entre Posadas y Candelaria

Salida de Posadas las días Lunes, Jueves y Sábado a las 7 a. m. de la Plaza 9 de Julio

Salida de Candelaria el mismo día a las 3 p.m. se reciben encomiendas por más datos dirigirse al Sr. Jacobo van Giesse. Se inaugura a este servicio el día 3 de Septiembre próximo. En los días Martes, Miércoles, Viernes y Domingos se aferra para pasaje particular.

**NUEVO STOCK**

de libros literarios acaba de recibir

la

«Librería del Colegio»

**Casa TERZI**

**SASTRERIA**

Unica que satisface las exigencias que el modernismo impone al arte de vestir

**Impermeables Burberrys Los mejores del mundo**

**Marché las inglesas de primera calidad**

PLAZA 9 DE JULIO

Calle Colón N. 278



**CEHIPE**

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES



**ROBERT BLOSSET H<sup>nos</sup>**



**43 Automóviles FORD vendidos en el Territorio**

Existencia permanente de automóviles auto-camiones Tractores.  
 Gran surtido de repuestos y accesorios para automóvil.  
 Grasa y aceite lubricantes.—Garaje y talleres para composturas  
 UNIFORMES.— Perfecta máquina modelo potencial 1.500 hujas.  
 ARROJADORES.— Hélice aérea para embarcaciones livianas.  
 Dirección telegráfica: ROBLOSSET.

**PROFESIONALES**

**Julia B. de Blanco**  
 Partera diplomada en la Universidad de Buenos Aires.  
 Bolívar 588.—Teléfono N.º 25

**R. Ismael Diérez**  
 Representaciones, corretajes, consignaciones y cobranzas en general.—Escritorio calle SAN MARTÍN No. 192 : : Frente al almacén "La Popular" : :

**Luis Cordero**  
**Escritor Público**  
 Avisa al comercio y al público que ha abierto su Registro de contratos públicos, calle Bolívar 268 donde atiende de 1 a 7 p. m. todos los días hábiles

**Dr. Antonio**  
 CIRUJANO DENTISTA  
 CON U. F. A. — de 7 1/2 a 12 p. m.  
 Calle Sarmiento N.º 276  
 CASA DE BARTHÉ (altos).

**Dr. Juan Parola**  
 MÉDICO-CIRUJANO  
 Especialmente: Vías urinarias, señoras y niños.—consultas de 8 a 10 a. m. y de 4 a 6 p. m.—calle Bolívar entre 25 de Mayo y 8 de Febrero

**Dr. Dionisio N. Soarí**  
 Médico Cirujano  
 Especialista en Enfermedades Nerviosas del Pecho y Venéreas idiopáticas.  
 Electricidad Médica.—Rayos X.  
 Cirujía general.—Curación de la cistitis y hemorroides sin operación ni dolor. Tratamiento especial de las enfermedades del Pecho. Electrodiagnóstico. Masaje vibratorio. Radioscopia. Radiografía. Radioterapia.  
 Calle San Lorenzo 218.—Teléfono 106.  
 Horas de consulta de 9 a 11 a. m. y de 4 a 7 p. m.

**Isabelino Sanjurjo**  
 Oriental, hijo del comerciante español don Manuel Sanjurjo, de la ciudad de Tucumán y que últimamente estuvo en San Ignacio de Misiones. Le interesa por asuntos de familia entrevistarse con el Sr. Esteban Luis Sogoi, en Santa Rosa del Ouareim, frente a Monte Caseros, en la República Oriental.

**Biblioteca Popular**  
 Se avisa al público que desde la fecha registrará el siguiente horario: de 4 a 5 de la tarde (exclusivamente para mujeres) y de 7 a 9 de la noche.  
 El Bibliotecario.

**Dr. Macedonio Fernández**  
 ABOGADO  
 Estudio: LAVALLE 560 BUENOS AIRES  
 Redactará escritos y consultas que le sean solicitados por correo.

**RECURRA** a la "LIBRERÍA DEL COLEGIO", donde hallará magnífica variedad de todo.—Artículos de escritorio, útiles para Colegios, Libros en blanco, Novelas literarias, Textos escolares, Cajas de papel y sobres, Objetos para regalos, etc.

**A pesar del aumento sufrido mis precios no han sufrido el aumento DEBIDO**

**Calzado para Señora a \$ 6.50 m/n.**

Zapato charol horma 'Aliada', zapato charol horma 'Platense', zapato charol horma 'Opur' Zapato charol taco Cubano, zapato charol taco bajo, zapato charol puntera picada  
 Zapato potro charolado, zapato raso negro, Zapato raso blanco, Zapato cabritilla blanca  
**10 modelos rigurosamente seleccionados**

**M. MESEGUER**  
 Bolívar 266

**'Librería del Colegio'**  
**ENCUADERNACION**  
 ÚTILES DE ESCUELA EN GENERAL.—ARTÍCULOS PARA ESCRITORIO.—TEXTOS ESCOLARES.—LIBROS EN BLANCO.—BLOCS DE PAPEL, CARTA HILO.—CAJAS DE PAPEL Y SOBRES DE COLOR Y BLANCO.—LAPICERAS CON DEPÓSITO DE TINTA.—CINTAS PARA MÁQUINA DE ESCRIBIR.—TINTEROS DE VIDRIO Y CRISTAL.—JUEGOS DE DOMINÓ Y LOTERÍA.—CAJAS DE COMPACES. PINTURAS AL OÍLEO Y ACUARELA

**NOVELAS:**  
 INMENSO SURTIDO EN NOVELAS DE LOS MEJORES AUTORES. LIBROS DE FILOSOFÍA, ARTE Y CIENCIA. DICCIONARIOS. CASTELLANO, FRANCÉS, INGLÉS E ITALIANO

Se atienden pedidos para la campaña  
**Posadas SARMIENTO Y COLON Misiones**

**Al público**  
 Se previene al público que la antigua carnicería del señor Juan Villar se trasladó a la calle Rivadavia N.º 85, aneada a la Panadería y Almacén que ya tiene establecido el mismo señor Villar.

**Gratificación**  
 una buena gratificación se dará a la persona que descubra un puño de piel extraviado el domingo 11 en el trayecto de las calles Ayacucho esq. Córdoba y Bolívar. En esta imprenta darán razón.

**"El Médico en Casa"**  
 La verdadera enciclopedia práctica del hogar. Se vende en la Librería del Colegio a \$ 1 el ejemplar.

**F.F. C.C. N.E.A. y E.**  
**Nuevo HORARIO de trenes**  
 Se avisa al público que en breve se pondrá en vigencia el nuevo horario de trenes.  
 LA ADMINISTRACION  
 Concordia Agosto de 1918

**Depósito de carbón vegetal y LEÑA CORTADA**  
 Reparto a domicilio atendido personalmente por el dueño. Calle Córdoba esq Buenos Aires.

**Aviso**  
 Se encaran pias, se lustran y renuevan muebles antiguos y nuevas, pianos, etc. Precio módico. Por informes a esta administración.

**20.000 plantas de YERBA MATE. Un año de vivero, precios.**  
**Enrique Sala**  
 CAÑDELARIA

**Vapor "Gembej"**  
 Completamente reformado y con capacidad para 80 pasajeros de cámara, compartimientos lujosos y grandes comodidades para los pasajeros que vayan al Iguazú. Por informes a la casa armadora Cia Mercantil y de Transportes Domingo Barthe (S. A.).

**Hay que prevenirse**  
 Todos los diarios y con especialidad "La Razón" en Buenos Aires y "La Tarde" en esta ciudad, se han ocupado de prevenir a sus lectores contra las falsificaciones de drogas y productos medicinales.—Muchas veces habría visto notado que el sello de pirámido tomado para hacer un molesto dolor de cabeza no quitaba efecto alguno, lo que hace desconfiar que la substancia empleada no era pirámido.  
 Hay un procedimiento sencillo para comprobarlo: se rompe otra oblea; el contenido debe presentarse bajo la forma de un polvo blanco cristalino, soluble en 10 partes de agua y casi insípido; si se tiene a mano percloruro de hierro, téngase unas gotas en la solución, la cual se tornará azul violáceo, luego violeta y después incolora si la oblea contiene pirámido.  
 Para evitar toda desconfianza, nada mejor que proveerse de medicamentos en la FARMACIA ARGENTINA, de Santiago A. Barreyro, la cual solo emplea en sus preparaciones las drogas más puras, provenientes de las marcas Pontec, Merck, Erba, Parque Davis etc., las que son previamente analizadas.

**"La Justicia en Misiones"**  
 POR LEÓN R. NABOULET  
 Un precioso y valiente libro de 888 páginas, en el que se narran interesantes y curiosos episodios de la vida jura en el Territorio. Precio del ejemplar \$ 2.  
 De venta en la Librería del "Colegio".

**Cataratas del Iguazú**  
 El paso al Iguazú es el paso de moda en las Repúblicas Argentina y del Paraguay

**Clima excelente**  
**Moteles abiertos al público todo el año**  
 Pensión diaria \$ 7.50, repartida en la siguiente forma: café con leche \$ 0.50; almuerzo \$ 3.00; cena \$ 3.00; cama por día y noche \$ 1.00.—Coche o automóvil de Puerto Aguirre a las cataratas \$ 20.00 por persona.—Viaje a lomo de mula \$ 15.00.

**BANCO Hipotecario Nacional**  
 Por datos-informes y trámites de créditos ocurrir a:  
**Enrique J. Gramer**  
 Agente titular del territorio  
 Calle Colón 119—Posadas

**Joven** Se ofrece para empleado de escritorio o dependiente de casa de negocio. Tiene referencias de casas comerciales de Buenos Aires.—Ocurrir a esta Administración—

**Recreo Posadas**  
**CINEMA**  
**Próxima reapertura**

**?**

**Hermosas Vistas DE Posadas**  
 sueltas y en álbumes de 15, \$

Librería del Colegio  
 Núñez, Gibaja, Martínez y Cia.  
 Lúiz Hermanos



# "Café Paulista"

RECIBO

## Papas del Mar del Plata

Por 10 kilos \$ 2.10  
Por Bolsas los 10 kilos 1.90

## Barraca "Villa Lanús"

Acopio de frutos del país, Cueros, Lana, Cerda, etc. Bahadero para Haciendas y pastoreo para idem.  
**COMPRA Y VENTA DE HACIENDAS**  
Se dan baños de "Caracter Oficial"  
con intervención de la Oficina de Extinción de la Carrapata de Concordia  
Dirigirse al Sr. Leopoldo V. Lanús - Teléfono N. 77.

## CARNICERÍA "VICCA LANÚS"

Puesto en el Mercado. - Carne a \$ 0.50 el kilo.

## MUEBLERÍA, CARPINTERÍA Y FABRICA DE HELADERAS

Nueva invención patentada Marca

FABRICACION de toda clase de HELADERAS de cualquier tamaño



Se pueden reformar con el sistema J. Tomaselli Milanes. Se obtiene el 71.12 % de economía y 8 grandes masas. A. A.

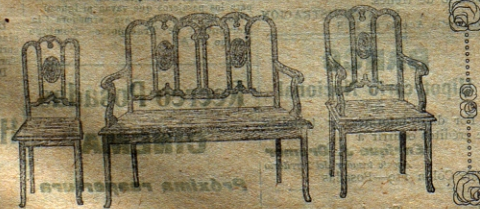
Por motivo de dar mayor impulso a la nueva industria, el señor J. Tomaselli Milanes, vende su propiedad calle Santiago del Estero Núm. 370, para instalar su taller más central. Títulos perfectos.

## Reservado para el

# "Hotel Misiones"



A una visita invitamos a nuestros clientes y al público en general. Haganla en la MUEBLERÍA EUROPEA y tendrán la satisfacción de admirar el nuevo surtido de Muebles de todos los estilos. Últimas creaciones en lo que hay de más moderno.  
**RECIENTEMENTE RECIBIDO**



ALFOMBRAS SURTIDO COMPLETO. COLECCION DE OBSEQUIOS PARA CASA NIÑOS. ENCONTRARAN EN LA MUEBLERÍA EUROPEA DE  
**P. Chapov y Girson. - Posadas - Misiones**

# Chacras

# En la Estancia y Colonia "Santa Maria"

Se arrienda chacras a \$ 1.- m/n por hectàrea y por año. También se vende lotes a largos plazòs. Títulos perfectos.  
Por más datos dirigirse a:  
**Parish & Simmelhag.**  
Concepción de la Sierra y a Eduardo R. Bianchi, Posadas.

## "Farmacia de Pueblo"

DE **Lindolfo G. Monzón** FARMACÉUTICO  
ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS CLÍNICO  
**Sueros Artificiales**  
ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN AMPOLLAS OBRADAS A LA LAMPARA  
SURTIDO COMPLETO DE DROGAS PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACÉUTICOS

**Oxígeno puro**  
Prescripciones médicas preparadas con toda prontitud por personal competente y bajo la dirección de su dueño.  
**Se prepara "SOS"**  
Registro de las Recetas llevada con la mayor exactitud para cuando se ofrecen rapididad y EQUIDAD EN LOS PRECIOS

Aparatos, útiles y productos fotográficos Buenos Aires asuina Sarmiento.

**Arreglo de Quintas y Jardines**  
Cobranza precios módicos, se arreglan Quintas y Jardines.  
Dirigirse por datos a esta administración

# Vapor Paquete Nacional La Edelira

Compañía Mercantil y de Transportes DOMINGO BARTNE (S. A.)  
CARRERA POSADAS-BUENOS AIRES Y ESCALAS CON COMBINACIÓN EN CORRIENTES  
Sale los Sábados a las 4 de la tarde y de Corrientes los Miércoles a las 7 de la noche

## Ferro Carril Nod Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES  
SALIDA DE POSADAS  
Miércoles..... a las 8.50 p. m.  
Sábados..... a las 8.50 p. m.  
LLEGADA A POSADAS  
Sábados..... a las 6 a. m.  
Miércoles..... a las 6 a. m.

## Se vende

Un tomo del Diccionario Etimológico Seguí - hijosamente encuadernado. Corresponde al tomo VI letra D. Por datos oír a esta administración.

## LE JOURNAL FRANÇAIS

Organo difusor de los intereses franceses en América del sud  
TARIF D'ABONNEMENT  
Par mois..... \$ 2.90  
Par trimestre..... 7.50  
Par semestre..... 13.-  
Par año..... 24.-  
Los abonos son pagables d'avance et parient del 1er. et du 15 de chaque mois. Agent à Posadas: LEON R. NABOULET Bgo Bolívar 546

## "La Justicia en Misiones"

Por LEÓN R. NABOULET  
Un precioso y valiente libro de 280 páginas, en el que se narran interesantes y curiosos episodios de la vida en el Territorio. Precio del ejemplar \$ 2.- De venta en la Librería del "Colegio".

## Hermosas Vistas DE Posadas

selecciones en álbumes de 15, \$  
Librería del Colegio Núñez, Gilibay, Martínez y Cia. Litta Hermanos

## "LA TARDE"

Dirección, Redacción y administración COLÓN Y SARMIENTO  
Condiciones de la Suscripción Adelantada:

| TÉ MINO         | Ciudad | Interior | Exterior |
|-----------------|--------|----------|----------|
| Por mes.....    |        | 1.40     |          |
| » trimestre..   |        | 4.-      |          |
| » semestre..    |        | 7.50     |          |
| » año.....      |        | 15.-     |          |
| Número suelto.. |        | 0.10     |          |
| » atrasado..... |        | 0.20     |          |

Para todo lo referente a avisos, solicitudes e publicaciones de propaganda de cualquier índole comercial, volíquese a la Administración informando sobre tarifa, indicando extensión y lugar en que deseen sea publicados.

## Instituto Musical Fontova

SUCURSAL POSADAS  
Director: F. Margets Esteve

Certificados y Diplomas otorgados en esta localidad, personalmente por el Director general concertista León Fontova. Primer premio del Conservatorio de Bruselas. Está abierta la matrícula provisoriamente calle Santa Fé N. 885.

## Tienda y Hospedaje

Ha sido inaugurado en San Ignacio un establecimiento turístico de tienda y hospedaje, donde los viajeros encontrarán toda clase de comodidades.  
Será atendido por el dueño Anastasio Blanco, antiguo vecino de dicho pueblo.

## Servicio de Autobus

Entre Posadas y Candelaria  
Salida de Posadas los días Lunes, Jueves y Sábado a las 7 a. m. de la Plaza 9 de Julio

Salida de Candelaria el mismo día a las 8 p. m. se reciben encomiendas por más datos dirigirse al Sr. Anselmo van Groot.  
Se inaugura este servicio el día 2 de Septiembre próximo.  
En los días Martes, Miércoles, Viernes y Domingos se ofrece para posos particular.

## Clases

de Castellano, Aritmética, Algebra, geometría y Trigonometría. JOSE ALFARANO.

## Se venden

DOS CASAS: una de material y techo de zinc con pózo de baldy y arbolos frutales. Tiene 7 metros de frente por 44 de fondo.  
Otra de las mismas dimensiones, casa de madera con techo de zinc también con pózo, arbolos frutales, etc. Ambas están situadas en la calle Santa Fé, entre Ayacucho y Junín. Títulos perfectos.  
Para tratar, en esta imprenta y anexo 114

## ¡ATENCIÓN!

# Kerosenne Nafta

Marcas "Toro" "Tide Water" - La mejor calidad  
Venta permanente en casa de **Juan Noziglia**

## Se vende

Un monte para chacra que consta de 9 hectàreas, situado en Chapiquibolo (Paraguay). Tiene un arroyo de agua permanente, arbolos y setos y gran cantidad de maderas y otros árboles frutales.  
Para tratar verase con su dueño, señor Osimiro Machuel, en la misma propiedad de Dr. Vicente Quirozeta, Encarnación